

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN BÙ GIA MẬP
TỈNH BÌNH PHƯỚC**
Số: 20/2017/QĐST-DS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bù Gia Mập, ngày 21 tháng 8 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 09 tháng 8 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 59/2017/TLST-DS ngày 25 tháng 7 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

*** Nguyên đơn:** Bà Đỗ Thị Thanh M, sinh năm 1996

*** Bị đơn:** Bà Nguyễn Thị Tường V, sinh năm 1977

Cùng địa chỉ: thôn B, xã P, huyện M, tỉnh Bình Phước.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Nguyễn Thị Tường V có nghĩa vụ trả cho bà Đỗ Thị Thanh M tổng số tiền nợ gốc là 8.000.000 đồng (*Tám triệu đồng*).

Thời hạn trả tiền được tính như sau:

+ Lần 1: Vào ngày 28/01/2018 trả 3.000.000 đồng(*Ba triệu đồng*).

+ Lần 2: vào ngày 01/6/2018 trả 5.000.000 đồng(*Năm triệu đồng*).

Nếu bà Nguyễn Thị Tường V vi phạm thực hiện nghĩa vụ trả tiền cho bà M thì bà M có quyền làm đơn yêu cầu Cơ quan Thi hành án dân sự huyện M, tỉnh Bình Phước thi hành toàn bộ số tiền trên.

Về án phí dân sự sơ thẩm: là 300.000 đồng Bà Nguyễn Thị Tường V phải nộp, hoàn trả cho bà M số tiền 275.000đồng mà bà M đã nộp tạm ứng án phí theo biên lai thu tiền số 0018956 ngày 25 tháng 7 năm 2017 tại Chi cục thi hành án dân sự huyện M, tỉnh Bình Phước.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Đường sự;
- Viện kiểm sát nhân dân cùng cấp;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Võ Chất